

## MINISTERIE VAN HET BRUSSELSE GEWEST

N. 88 — 1435

**26 JULI 1988.** — Koninklijk besluit tot vaststelling, voor het jaar 1988, van het percentage van het aan het Brusselse Gewest toegekend Gemeentefonds, tot wijziging van het Bijzonder Fonds voor maatschappelijk welzijn

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 januari 1976, betreffende de budgettaire voorstellen 1975-1976, inzonderheid op het artikel 75, vervangen door het koninklijk besluit nr. 263 van 31 december 1983 en nr. 481 van 22 december 1986 en het artikel 78;

Gelet op de organieke wet van 8 juli 1976 betreffende de openbare centra voor maatschappelijk welzijn, inzonderheid op artikel 105, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980 en 31 december 1983;

Gelet op de wet tot oprichting van voorlopige gemeenschaps- en gewestinstellingen, gecoördineerd op 20 juli 1979;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 december 1976 tot instelling van een Gemeentefonds, inzonderheid op de artikelen 1 en 2;

Op de voordracht van Onze Minister van het Brusselse Gewest en Onze Staatssecretaris voor het Brusselse Gewest, na overleg in de Executieve,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het percentage van het aan het Brusselse Gewest toevallend deel van het Gemeentefonds dat door het Bijzonder Fonds voor maatschappelijk welzijn moet worden omgeslagen over de openbare centra voor maatschappelijk welzijn van vooroemd Gewest, is voor het jaar 1988 vastgesteld op 5%.

**Art. 2.** Onze Minister van het Brusselse Gewest en Onze Staatssecretarissen voor het Brusselse Gewest zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 26 juli 1988.

BOUDEWIJN

Van Koningsweg:

De Minister van het Brusselse Gewest,

Ph. MOUREAUX

De Staatssecretaris voor het Brusselse Gewest,

J.-L. THYS

De Staatssecretaris voor het Brusselse Gewest,

J. VALKENIERS

## MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 88 — 1436

**27 JUNI 1988.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 14 augustus 1987 tot vaststelling van het bedrag van de tegemoetkoming voor verpleegkundige verzorging in de rustoorden voor bejaarden

De Minister van Sociale Zaken,

Gelet op de wet van 9 augustus 1983 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 25, § 9, ingevoegd bij het koninklijk besluit nr. 58 van 22 juli 1982, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 132 van 30 december 1982 en bij de wet van 1 augustus 1985;

Gelet op het ministerieel besluit van 14 augustus 1987 tot vaststelling van het bedrag van de tegemoetkoming voor verpleegkundige verzorging in de rustoorden voor bejaarden, inzonderheid op artikel 3;

## MINISTÈRE DE LA RÉGION BRUXELLOISE

F. 88 — 1435

**26 JUILLET 1988.** — Arrêté royal fixant, pour l'année 1988, le pourcentage du Fonds des communes attribué à la Région bruxelloise, aux fins d'alimenter le Fonds spécial de l'aide sociale

BAUDOUIN, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 janvier 1976 relative aux propositions budgétaires 1975-1976, notamment l'article 75, remplacé par l'arrêté royal n° 263 du 31 décembre 1983 et n° 481 du 22 décembre 1986 et l'article 78;

Vu la loi du 8 juillet 1976 organique des centres publics d'aide sociale, notamment l'article 105, modifié par les lois des 9 août 1980 et 31 décembre 1983;

Vu la loi créant des institutions communautaires et régionales provisoires, coordonnée le 20 juillet 1979;

Vu l'arrêté royal du 16 décembre 1976 instituant un Fonds des communes, notamment les articles 1er et 2;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Région bruxelloise et de Nos Secrétaire d'Etat à la Région bruxelloise, qui en ont délibéré au sein de l'Exécutif,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Le pourcentage de la part du Fonds des communes revenant à la Région bruxelloise qui doit être réparti par le Fonds spécial de l'aide sociale entre les centres publics d'aide sociale de cette Région est, pour l'année 1988, fixé à 5%.

**Art. 2.** Notre Ministre de la Région bruxelloise et Nos Secrétaire d'Etat à la Région bruxelloise sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 26 juillet 1988.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Région bruxelloise,

Ph. MOUREAUX

Le Secrétaire d'Etat à la Région bruxelloise,

J.-L. THYS

Le Secrétaire d'Etat à la Région bruxelloise,

J. VALKENIERS

## MINISTÈRE DE LA PREVOYANCE SOCIALE

F. 88 — 1436

**27 JUIN 1988.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 14 août 1987 fixant le montant de l'allocation pour soins infirmiers dans les maisons de repos pour personnes âgées

Le Ministre des Affaires sociales,

Vu la loi du 9 août 1983 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 25, § 9, inséré par l'arrêté royal n° 58 du 22 juillet 1982, modifié par l'arrêté royal n° 132 du 30 décembre 1982 et par la loi du 1er août 1985;

Vu l'arrêté ministériel du 14 août 1987 fixant le montant de l'allocation pour soins infirmiers dans les maisons de repos pour personnes âgées, notamment l'article 3;

Gelet op het voorstel uitgebracht op 1 juni 1988 door de Bestendige commissie belast met het onderhandelen over en het sluiten van de nationale overeenkomst tussen de rust- en verzorgingstehuizen en de rustoorden voor bejaarden en de verzekeringinstellingen;

Gelet op het voorstel van het Beheerscomité van de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekerings, uitgebracht op 13 juni 1988;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet dat, in afwachting van de beschikbaarheid van een voldoende aantal bedden in erkende rust- en verzorgingstehuizen, dringende maatregelen van tijdelijke en facultatieve aard moeten worden genomen voor de patiënten die beantwoorden aan de criteria om opgenomen te worden in rust- en verzorgingstehuizen en opgenomen zijn in rustoorden voor bejaarden die zijn toegetreden tot de nationale overeenkomst zoals bedoeld in artikel 31bis van voren genoemde wet van 9 augustus 1963;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluit :

**Enig artikel.** In het artikel 3 van het ministerieel besluit van 14 augustus 1987 tot vaststelling van het bedrag van de tegemoetkoming voor verpleegkundige verzorging in de rustoorden voor bejaarden worden de woorden « 31 augustus 1988 » vervangen door de woorden « 31 december 1988 ».

Brussel, 27 juni 1988.

Ph. BUSQUIN

Vu la proposition émise le 1er juin 1988 par la Commission permanente chargée de négocier et de conclure la convention nationale entre les maisons de repos et de soins et les maisons de repos pour personnes âgées et les organismes assureurs;

Vu la proposition du Comité de gestion du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, émise le 13 juin 1988;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu qu'en attendant qu'un nombre suffisant de lits agréés dans les maisons de repos et de soins soit disponible, il y a lieu de prendre des mesures urgentes à caractère temporaire et facultatif en faveur des patients qui répondent aux critères pour être admis dans les maisons de repos et de soins, hébergés dans les maisons de repos pour personnes âgées qui ont adhéré à la convention nationale visée à l'article 31bis de la loi du 9 août 1963 susvisée;

Vu l'urgence,

Arrête :

**Article unique.** Dans l'article 3 de l'arrêté ministériel du 14 août 1987 fixant le montant de l'allocation pour soins infirmiers dans les maisons de repos pour personnes âgées, les mots « 31 août 1988 » sont remplacés par les mots « 31 décembre 1988 ».

Bruxelles, le 27 juin 1988.

Ph. BUSQUIN

#### MINISTERIE VAN LANDBOUW

N. 88 — 1437

**15 JULI 1988.** — Koninklijk besluit betreffende de toepassing van de regeling inzake rechtstreekse steun ten gunste van kleine graanproducenten voor het verkoopseizoen 1987-1988

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisscherijproducten;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 82 van 10 november 1967 houdende oprichting van de Belgische Dienst voor Bedrijfsleven en Landbouw en afschaffing van de Handelsdienst voor ravitaillering en de Dienst voor economische recuperatie;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat onverwijd maatregelen moeten worden genomen inzake de steun ten gunste van kleine graanproducenten om de invloed op hun inkomen van de medeverantwoordelijkheidsheffing voor granen ongedaan te maken en zich te schikken naar Verordening (EEG) nr. 1983/86 van de Raad van 24 juni 1986 houdende algemeen bepalingen van de regeling inzake rechtstreekse steun ten gunste van kleine producenten in de sector granen en naar Verordening (EEG) nr. 2096/86 van de Commissie van 3 juli 1986 houdende uitvoeringsbepalingen inzake de rechtstreekse steun aan de kleine producenten in de graansector, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2281/87 van de Commissie van 27 juli 1987;

Op de voordracht van Onze Minister van Buitenlandse Betrekkingen en Onze Staatssecretaris van Landbouw,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit verstaat men onder :

a) kleine producent : de natuurlijke of rechtspersoon die een landbouwbedrijf alleen uitbaat, of een vereniging van natuurlijke of rechtspersonen die in gemeenschap een landbouwbedrijf uitbaten met een bepaalde oppervlakte van 35 ha of minder;

b) landbouwbedrijf : het geheel van de door de kleine producent beheerde produktie-eenheden gelegen op het nationaal grondgebied.

#### MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

F. 88 — 1437

**15 JUILLET 1988.** — Arrêté royal relatif à l'application du régime d'aide directe en faveur des petits producteurs de céréales pour la campagne 1987-1988

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime;

Vu l'arrêté royal n° 82 du 10 novembre 1967 portant création de l'Office belge de l'Economie et de l'Agriculture et supprimant l'Office commercial du ravitaillement et l'Office de récupération économique;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant que des mesures doivent être prises sans retard en matière d'aide en faveur des petits producteurs de céréales afin de compenser l'effet du prélèvement de coresponsabilité des céréales sur leur revenu et de se conformer au Règlement (CEE) n° 1983/86 du Conseil du 24 juin 1986 portant règles générales du régime d'aide en faveur des petits producteurs dans le secteur des céréales et au Règlement (CEE) n° 2096/86 de la Commission du 3 juillet 1986 portant modalités d'application d'une aide directe en faveur des petits producteurs de céréales, modifié par le Règlement (CEE) n° 2281/87 de la Commission du 27 juillet 1987;

Sur la proposition de Notre Ministre des Relations extérieures et de Notre Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

a) petit producteur : la personne physique ou morale exploitant seul, ou le groupement de personnes physiques ou morales exploitant en commun une exploitation agricole dont la superficie agricole utile est inférieure ou égale à 35 ha;

b) exploitation : l'ensemble des unités de production gérées par le petit producteur et situées sur le territoire national.